

# **FIESTAS DE UNDIANO UNDIOKO JAIAK 2019**

***IRAILAK 13-16 DE SEPTIEMBRE***

***Festa aurrekoa -Prefiestas  
Irailak 10- 12 de Septiembre***



**Concejo de Undiano**  
**Undioko Kontzejua**

# Concurso infantil de carteles Haur- kartelen lehiaketa



*Aimar y Aitor Martínez de Lahidalga Larrañegi  
11 y 4 años.*





# PROGRAMA PREFIESTAS - FESTA AURREKO EGITARUA UNDIANO - UNUDIO 2019

## DOMINGO 8 DE SEPTIEMBRE IRAILAK 8 IGANDEA

18:00-19:00 Apuntar y cobro de comidas de fiestas (en la sociedad)  
Herri bazkarian izenematea eta ordaintzea (elkartean)

## MARTES 10 DE SEPTIEMBRE IRAILAK 10 ASTEARTEA

18:00 Concurso de Master Chef junior 2019

Master Chef junior" lehiaketa 2019

19:00 Concurso de bizcochos y chocolatada.

Bizkotxo lehiaketa eta Txokolatada.

19:30 Bingo de la abuela con estupendos regalos a ciegas  
Amatxiren Bingoa, opari izugarriekin.



## MIÉRCOLES 11 DE SEPTIEMBRE/ IRAILAK 11 ASTEAZKENA

18:30 Encierro txiki con la ganadería Cebada Gago./Cebada Gagoren zezenekin entzierro txikia.

18:45 Concurso de Magras con tomate( El pan y la bebida serán por cuenta del concejo ). Lehiaketa: txingarra tomatearekin (ogia eta edaria kontzejuaren kontura)

19:30 Actuación de la Comparsa de Gigantes de Undiano  
Undioko Erraldoi Konpartsaren emanaldia.

## JUEVES 12 DE SEPTIEMBRE /IRAILAK 12 OSTEGUNA

18:30 Encierro txiki de la ganadería Miura zezenen entzierro txikia

18:45 Concurso de Tortillas de patata (el pan y la bebida serán por cuenta del concejo) - Patata tortila lehiaketa (ogia eta edaria kontzejuaren kontura)

20:00 Teatro "MAIA (Una chica del montón)" del Grupo Atikus  
Atikus Taldearen "MAIA (Una chica del montón)" antzerkia.



## VIERNES 13 DE SEPTIEMBRE / IRAILAK 13 OSTIRALA

**18:30** Chupinazo con lluvia de caramelos y la primera ronda a cargo del Concejo. A continuación imposición de pañuelos a los y las nacidas durante el año..

Txupinazoa, gozoki-andana eta lehendabiziko erronda, Kontzejuaren kontura. Jarraian zapien jartzea urtean zehar jaio direnei.

**19:00** Juegos infantiles. Haur jolasak.

**19:30** Se encienden los fogones con el "Concurso de Calderetes Populares".

Suak piztuko dira kaldereteen herri lehiaketarako

**20:30** Auzate, queso, chorizo, vino y pan por cortesía del Concejo.

Auzatea: gazta, txorizo, ardoa eta ogia, kontzejuaren kortesiaz.

**20:30 a 22:00** Bailables con Orquesta Kaoba  
Dantzaldia Kaoba orkestra-ren esku

**21:00** Semifinal de Mus. Mus txapelketaren finalaurrekoa.

**21:30** Primer Torico de Fuego. Lehenengo zenzensuzkoa.

**22:30** Degustación de Calderetes / Kalderete dastatzea.

**00:30 a 04:30** Bailables con Orquesta Kaoba  
Dantzaldia Kaoba orkestra-ren esku





## **SÁBADO 14 DE SEPTIEMBRE / IRAILAK 14 LARUNBATA**

**10:00 a 14:00** Hinchables y juegos infantiles.

Puzgarriak eta jolasak.

**13:30** Vermouth (cada uno paga lo suyo).

Bermuta (norberak berea ordaintzen du)

**14:00** Se encienden los fogones "en la bajera" con el

"Concurso de Paellas Populares" (todos disfrazados)

Suak piztuko dira "bajeran" Paellen herri lehiaketa abiatzeko.

(denak mozorrotutak)

**15:00** Degustación de Paellas. Paella dastaketa.

**16:00** Cars

**16:30 a 17:30** Sobremesa amenizada por el acordeonista Alfonso Flamarique. Bazkalondoa Alfonso Flamarique akordeoilariak girotuta.

**18:00** Gymkana infantil. Haurrentzako Gymkana.

**19:45** Partido de Pelota .Pelota partida.

Santamaría - Santamaría contra Zarantón - Irisarri ren kontra

**20:30** Auzate, queso, chorizo, vino y pan por cortesía del Concejo.

Auzatea: gazta, txorizo, ardoa eta ogia, kontzejuaren kortesiaz.

**21:00 a 22:30** Bailables con Eneko DJ. Dantzaldia Eneko DJ-ren esku

**21:30** Segundo Torico de Fuego. Bigarren zenzensuzkoa.

**22:30** Cena de Catering. Katering Afaria..

**00:30 a 05:00** Bailables con Eneko DJ. Dantzaldia Eneko DJ-ren esku



# DOMINGO 15 DE SEPTIEMBRE / IRAILAK 15 IGANDEA DÍA DE LA CENDEA - ZENDEAREN EGUNA

**10:30** Dianas con Gaiteros./Dianak gaita jotzaileekin.

**11:30** Misa mayor, con repique de campanas, y cantada por la Coral Erreniega y a continuación concierto. Meza nagusia, kanpai hotsekin eta Erreniega Abesbatzak abestuta, jarraian kontzertua.

**13:00** Homenaje a "Nuestros Mayores". Gure nagusiei omenaldia.

**13:30** Lunch amenizado por los Gaiteros, Gigantes de la Txantrea y de Undiano. Luntxa Haizaldi gaita-jotzaileak, Txantreako eta Undioko konpartsak girotuta.

**13:30** Piñatas e hinchables.  
Gozo-eltzeak eta puzgarriak.

**18:00** Merienda infantil. Haurrentzako azkaria.

**19:30 a 20:30** Desfile de disfraces con el tradicional concierto de "Fernando y su teclado".  
Mozorro desfilea "Fernando y su teclado" musikariaren ohizko kontzertuarekin,.

**20:30** Auzate: queso, chorizo, vino y pan por cortesía del Concejo.  
Auzatea: gazta, txorizo, ardoa eta ogia, kontzejuaren kortesiaz.

**21:00** Final de mus. Mus txapelketaren finala.

**21:30** Tercer Torico de Fuego.Hirugarren zenzensuzkoa.

**20:00 a 22:00** Disco móvil con Martin DJ /  
Diskoteka Martin DJ rekin.



**FOTOS/ARGAZKIAK:**  
**JUAN ANTONIO CASTRO**





## LUNES 16 DE SEPTIEMBRE / IRAILAK 16 ASTELEHENA

**13:30** Vermouth. (cada uno se paga lo suyo)  
Bermuta (nork bera berea ordainduko du)

**15:00** Comida: Pochas preparadas por el Concejo  
Bazkaria: Kontzejuak prestaturiko potxak.

**16:30** Sobremesa amenizada por el acordeonista  
Iñaki Bizkai. Bazkalondoa Iñaki Bizkai akordeoilariak giro-tuta.

**17:30** Ciclo cross infantil y prueba de habilidad (obligatorio casco)  
Haurrentzako ziklo-krosa eta trebezia-proba (kaskoa derrigorrezkoa)

**18:30** Merienda infantil. Haurrentzako azkaria.

**19:00** Partido de fútbol. Futbol partida.

**20:00** Campeonato de la Rana (categorias de adultos e infantiles).  
Igel toka txapelketa (helduen eta haurren kategoriak).

**20:00 a 22:00** Bailables con Martín DJ.  
Dantzaldia Martin DJ-ren esku.

**20:30** Último Auzate, queso, vino, chorizo y pan por cortesía  
del Concejo. Auzatea: gazta, ardoa, txorizo eta ogia kontzejuaren  
kortesiaz.

**21:30** Último Torico de Fuego. Azken zenzensuzkoa.

**22:30** Cena de catering. Katering afaria

**00:00 a 03:00** Música con Martín DJ. Musika Martin DJ-ren esku.



***El Concejo de Undiano os desea a todos los vecinos, vecinas y visitantes unas felices fiestas, y agradece a todas las personas que de forma desinteresada colaboran y acuden a las llamadas del Concejo para entre todas hacer unas mejores fiestas y una buena convivencia.***

***De la misma manera, agradece al Ayuntamiento de la Cendea de Cizur por facilitar tanto los medios materiales como personales para poder llevar a cabo estas fiestas.***

***¡¡Felices Fiestas!!***



***Undioko Kontzejua osatzen dugunok bizilagun eta bisitari orori festa alai eta atseginak opa dizkizuegu. Bide batez, eskerrak eman nahi dizkizuegu auzolanetan parte hartzen duzuen guztioi, jaiak antolatzeko eta elkarbizitzarako ezinbestekoak zarete eta.***

***Era berean, esker ona agertu nahi die Zizurko Zendeako Udalari, festetako ekitaldiak egin ahal izateko, Undio herriaren esku jarritako baliabide material eta pertsonalagatik..***

***Ongi pasa festetan !!***